

자가격리 확인서(E-9)

휴가 사업장 변경

성명	생년월일
국적	여권번호
항공기명	도착 연월일
한국 내 거소지(14일 격리 주소지)	사업주(혹은 보호자) 성명 및 휴대번호
한국 내 휴대번호	현지연락처

<안내>

대한민국은 세계적인 코로나바이러스감염증19 대유행에 대응하여 2020년 4월1일 0시(도착기준)부터 모든 입국자에 대해 자가격리 또는 시설격리 조치를 시행하고 있으므로,

E-9 외국인 근로자는 본 확인서를 작성하여 대한민국 정부에 제출하여야 하고, 이를 제출하지 않거나 제출된 확인서에 동의하지 않는 항목이 있는 경우 대한민국 정부는 대한민국의 『출입국관리법』, 『검역법』 등에 따라 해당 외국인의 입국을 허가하지 않을 수 있습니다.

<자가격리> 본인은 대한민국의『감염병의 예방 및 관리에 관한 법률』 제42조,『검역법』제16조 등에 따라 입국 후 “한국 내 거소지”에서 14일간의 격리조치를 할 것에 동의합니다.

동의함

동의하지 않음

<출국 조치> 본인은 14일간의 자가격리를 적극적으로 이행할 것이며, 이를 이행하지 않거나 본인이 마련한 자가격리 장소가 격리에 부적합한 것으로 확인된 경우 부과되는 출국명령 등 대한민국 정부의 조치를 조건 없이 수용하는 것에 동의합니다.

동의함

동의하지 않음

본인은 입국 후 14일간의 자가격리할 수 있는 자가격리 장소를 위와 같이 마련하였기에, 자가격리 확인서 발급을 신청합니다.

신청일

년

월

일

신청인

(서명 또는 인)

0000EPS 센터 귀하

상기 신청인이 마련한 입국 후 14일간의 자가격리 장소를 사업주(보호자)를 통해 확인하였습니다.

확인일

년

월

일

확인자

00EPS센터장

0 0 0 (직인)

1. 2020년 4월 1일 0시(한국시간) 한국 입국자는 코로나 19의 감염 예방을 위해 검역법 등 관련 법령에 근거하여 원칙적으로 입국일 다음날로부터 14일간 격리 대상자입니다.
2. 고용허가제 외국인 근로자(E-9)는 한국행 항공편 탑승권을 발급받으시려는 경우 “자가격리시설 확인서”를 제출하여야 하며, 동 확인서를 제출하지 않거나 14일 자가격리에 동의하지 않을 경우 한국입국이 거부될 수 있습니다.
3. 입국 후 위의 사항을 준수하지 않거나 격리 시설이 적합하지 않을 경우 검역법 등 관련 법령에 따른 격리조치 위반으로 간주하여 출국조치 될 수 있습니다.

<자가격리대상자 생활수칙>

- 감염 전파 방지를 위해 격리장소 외에 외출 금지
- 독립된 공간에서 혼자 생활하기(1인 1실에서 식사는 혼자서 하기, 가능한 혼자만 사용할 수 있는 화장실과 세면대가 있는 공간을 사용하고 공용사용시 사용후 소독하기)
- 진료 등 외출이 불가피할 경우 반드시 관할 보건소에 먼저 연락하기
- 동거인과 대화 등 접촉하지 않기
- 손씻기, 손소독 등 개인위생 철저히 준수하고, 기침이 날 경우 반드시 마스크 착용
- 자가격리 14일 동안 발열, 호흡기 증상(기침, 인후통 등) 등 감염증상이 나타나는지 스스로 건강상태 확인하고 보건소에서 연락 시 감염 증상 알려주기

Confirmation of Self-quarantine (E-9)

vacation workplace change

Name	Date of Birth(MM/DD/YYYY)
Nationality	Passport No.
Flight No.	Date of Arrival(MM/DD/YYYY)
Address in Korea (address of quarantine residence for 14days)	Name&Cell phone No. of employer(or protector)
Cell phone No. in Korea	Contact No.

<Note>

In response to the global COVID-19 outbreak, as of 00:00 April 1st, 2020 (arrival time), the Republic of Korea requires all inbound travelers to be subject to self-quarantine or facility quarantine.

Foreign workers with E-9 visas should complete and submit this confirmation to the government of the Republic of Korea. If the person fails to submit the agreement or do not agree with all categories below, the government may deny entry in accordance with the 『Immigration Act』 , 『Quarantine Act』 , etc.

<Self-quarantine> I, agree to be quarantined at “a residence in the Republic of Korea” for 14 days after entry, in accordance with Article 42 of the 『Infectious Disease Control and Prevention Act』 , Article 16 of the 『Quarantine Act』 , etc.

Agree

Disagree

<Departure Order> I, in compliance with the instructions of the government of the Republic of Korea, agree to fulfill 14 days of self-quarantine and agree to unconditionally abide by the government measures including departure orders, if I fail to follow through or the government judge the quarantine residence is unsuitable to stay.

Agree

Disagree

I apply the self-quarantine confirmation as I have suitable self-quarantine residence for 14days after entry.

Date of apply (MM/DD/YYYY)

Applicant

(Signature)

0000 EPS Center

I confirm the above applicant has self-quarantine residence for 14days after entry by the employer(protector).

Date of confirm (MM/DD/YYYY)

Confirmor[Representative of 00 EPS Center]

(seal)

Note

1. In response to prevent the global COVID-19, as of 00:00 April 1st, 2020 (Korean time), the Republic of Korea requires all inbound travelers to be subject to quarantine for 14days after entry in accordance with the 『Quarantine Act』 etc.
2. Foreign Workers with E-9 visas, try to issue flight to Korea, have to submit “Confirmation of Self-quarantine”. If the person fails to submit the confirmation or do not agree with 14days of self-quarantine, the government may deny entry.
3. You may get Departure order considering as violation of quarantine measures, in accordance with the 『Quarantine Act』 etc, if you fail to follow above instructions or the quarantine facility is not suitable to stay after entry.

<Guideline for Self-quarantine>

- Avoid outdoor activities to prevent the transmission of infection
- Stay alone in an isolated place (Eat by yourself/ If possible, stay in the place with a bathroom and sink that you can use alone and if you share, disinfect them after use with a home disinfectant such as chlorine bleach.)
- If you need to go out to see physicians or for other inevitable reasons, you must contact the local public health center(the public health officer in charge) first.
- Avoid contact with family members or cohabiters(speaking, etc.)
- Follow personal hygiene practices(washing hands, sanitizing, etc.) and wear a mask when coughing
- While you are in self-quarantine, your local public health center(the public health officer in charge) will contact you to check you symptoms of infection such as fever, respiratory symptoms(cough, difficulty in breathing, etc.). Please monitor and record you symptoms until you are released from quarantine.